

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR



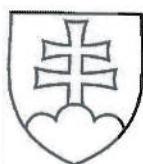
Východiskový materiál za oblast' práv starších osôb k Celoštátnej stratégii ochrany a podpory ľudských práv v Slovenskej republike

(schválené uznesením Rady vlády Slovenskej republiky pre práva seniorov a prispôsobovanie verejných politík procesu starnutia populácie č. 20 zo dňa 27. februára 2014)

JUDr. Ján Richter

minister práce, sociálnych vecí a rodiny SR
predseda Rady vlády Slovenskej republiky pre práva seniorov
a prispôsobovanie verejných politík procesu starnutia populácie

Bratislava 2014



**UZNESENIE
RADY VLÁDY SLOVENSKEJ REPUBLIKY PRE PRÁVA SENIOROV
A PRISPÔSOBOVANIE VEREJNÝCH POLITÍK PROCESU
STARNUTIA POPULÁCIE**

č. 20

z 27. februára 2014

**k návrhu časti Celostátnej stratégie ochrany a podpory ľudských práv
v Slovenskej republike za oblasť práv seniorov**

číslo materiálu: 6896/2014-M_SRVS PVPPSP

predkladateľ: vedúci pracovnej skupiny pre prípravu časti Celostátnej stratégie ochrany a podpory ľudských práv v Slovenskej republike za oblasť práv seniorov

Rada vlády Slovenskej republiky pre práva seniorov a prispôsobovanie verejných politík procesu starnutia populácie

A. schval'uje

- A.1 návrh časti Celostátnej stratégie ochrany a podpory ľudských práv v Slovenskej republike za oblasť práv seniorov**

Celoštátna stratégia ochrany a podpory ľudských práv

Časť: Ochrana a podpora ľudských práv starších osôb¹

Úvod (Preambula)

Východiskom pre osobitné zameranie sa na ochranu a podporu ľudských práv starších osôb je ultimativne uznanie univerzálnosti, nedeliteľnosti a vzájomnej prepojenosti základných ľudských práv a slobôd, ktoré musia byť garantované každému človeka bez ohľadu na akékoľvek jeho charakteristiky, vrátane veku. Tým sa podporuje spravodlivé zabezpečenie dostupnosti k uvedeným právam pre všetky generácie. Základné práva a slobody vytvárajú pre človeka priestor nezasahovania štátu do jeho súkromia, zaručujú podmienky pre jeho osobnú nezávislosť, integritu, individuálnu autonómiu. Kľúčovými právami sú v tomto ohľade sloboda myslenia, názoru a prejavu, právo na informácie, právo na súkromie, právo vlastniť majetok, sloboda pohybu.

Staršie osoby často čelia objektívnym i subjektívnym prekážkam pri uplatňovaní svojich práv². To legitimizuje nevyhnutnosť prijímania osobitných opatrení smerom k zabezpečeniu podmienok ich plnohodnotnej spoločenskej participácie cestou rešpektu k ich prirodzenej dôstojnosti, podpory ich bezpečnosti, maximálne možnej nezávislosti, ochrany pred diskrimináciou a zlým zaobchádzaním. Uvedené opatrenia by mali byť ako verejná priorita a záujem garantované starším osobám kontinuálne, bez zásadnejšieho ovplyvnenia aktuálnej politickou situáciou a mocou.

Ultimativny záujem o podporu spoločenskej participácie a spolurozhodovania starších osôb o kľúčových verejných otázkach sa premietol aj do procesu prípravy tejto časti dokumentu, ktorá bola spracovaná na základe intenzívnej a vyváženej spolupráce verejných autorít (štátnej správy a samosprávy), občianskeho sektora (zástupcov a zástupkýň reprezentatívnych seniorských organizácií) a iných kľúčových spoločenských zložiek (napr. zástupcov a zástupkýň vedecko-výskumného a univerzitného prostredia) v súlade s požiadavkami definovanými v kľúčových medzinárodných dokumentoch.

¹ Tento text vznikol ako výsledok činnosti pracovnej skupiny zriadenej pri Výbere pre seniorov Rady vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť v kombinácii s výsledkami verejnej konzultácie (workshopu) organizovanej dňa 4.12.2013 a následnej elektronickej komunikácie s účastníkmi a účastníčkami tejto konzultácie.

² Podľa výsledkov výskumov IVO (2007, 2013) verejnosť hodnotí postavenie starších ľudí, v porovnaní s mladšími, za horšie, pričom za dominantné problémy sa považujú diskriminácia na trhu práce, nízka životná úroveň, sociálne a dôchodkové zabezpečenie a oslabené zdravie kombinované s nedostatočnou zdravotnou starostlivosťou.

1 Terminológia a aktuálny stav

Prijímanie osobitných opatrení zameraných na ochranu a podporu ľudských práv seniorov/starších osôb má určité východiskové špecifiká. V súčasnosti neexistuje v medzinárodnom meradle záväzný ľudsko-právny dokument (porovnatelný napríklad s OSN Dohovorom o odstránení všetkých foriem diskriminácie žien, OSN Dohovorom o právach dieťaťa či OSN Dohovorom o právach osôb so zdravotným postihnutím), ktorý by zaväzoval krajiny prijímať opatrenia a politiky zamerané na ochranu a podporu práv starších ľudí, vrátane ľudských práv ako ich systémovej základnej. Rovnako Ústava SR v čl. 12 ods. 2³ nezakotvuje explicitne, že základné práva a slobody sú na Slovensku zaručené bez ohľadu na vek, hoci v zákone č. 365/2004 Z. z. o rovnakom zaobchádzaní v niektorých oblastiach a o ochrane pred diskrimináciou a o zmene a doplnení niektorých zákonov (antidiskriminačný zákon) v znení neskorších predpisov už explicitne ustanovený zákaz diskriminácie na princípe veku už nachádzame. Napriek tejto skutočnosti Správy o dodržiavaní ľudských práv na Slovensku vypracovávané každoročne Slovenským národným strediskom pre ľudské práva nevenovali za ostatné roky explicitne stavu dodržiavania ľudských práv starších osôb⁴. Rovnako prijímané dokumenty a opatrenia sa v prípade starších ľudí doposiaľ prevažne sústredovali na konkrétné oblasti ich spoločenských vzťahov, osobitne na znevýhodnenia a diskrimináciu na princípe veku na trhu práce a v pracovno-právnych vzťahoch, teda v pracovnom prostredí.⁵

Vnútrosťatne predpisy SR nevymedzujú pojem staršia osoba, starší človek či senior (či už v jednotnom alebo množnom číslе). Ústava SR používa v čl. 39 pojem „staroba“ v kontexte ustanovenia práva na primerané hmotné zabezpečenie v starobe (dá sa z neho vyvodiť, že ide o právo starších osôb). Z osobitných zákonov možno uviesť napríklad Trestný zákon, ktorý používa pojem „osoba vyššieho veku“, nie však ako subjekt práva, ale ako jeho objekt; zákon o službách zamestnanosti hovorí o „znevýhodnenom uchádzačovi o zamestnanie staršom ako 50 rokov veku“; zákon o sociálnych službách o „osobe, ktorá dovršila dôchodkový vek“; a zákon o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia viaže niektoré právne nároky na dovršenie 65 rokov veku. Rozdielnosť pomenovania vyplýva z rozdielnosti účelov jednotlivých osobitných zákonov, čo následne komplikuje prijímanie jednotného prístupu k problematikám

³ Podľa Čl. 12 ods.2 Ústavy SR „Základné práva a slobody sa zaručujú na území Slovenskej republiky všetkým bez ohľadu na pohlavie, rasu, farbu pleti, jazyk, vieru a náboženstvo, politické, či iné zmýšľanie, národný alebo sociálny pôvod, príslušnosť k národnosti alebo etnickej skupine, majetok, rod alebo iné postavenie. Nikoho nemožno z týchto dôvodov poškodzovať, zvýhodňovať alebo znevýhodňovať“.

⁴ Na druhej strane, osobitná pozornosť sa venovala opakovane ľudským právam detí, osôb so zdravotným postihnutím či migrujúcim osobám.

⁵ Napríklad Výskum IVO z roku 2007 venujúci sa diskriminácií v kontexte nezamestnanosti, či najnovšia publikácia IVO z roku 2013 „Štvrtý rozmer tretieho veku – desať kapitol o aktívnom starnutí“.

(agendám verejných politík) zameraných na starších ľudí. Na druhej strane sa tým zdôrazňuje diverzita spoločenských vzťahov starších ľudí, ich rolí, statusov a životných trajektórií, a teda nevhodnosť vnímať ich ako homogénnu skupinu určenú primárne na princípe príslušnosti k nejakému dosiahnutému chronologickému veku.

V kontexte uvedených faktorov možno považovať za veľmi prospešnú iniciatívu Rady Európy spracovať *Odporúčanie na podporu ľudských práv starších osôb* (*Draft Recommendation on the promotion of the human rights of older persons*; 2013⁶). Inšpirujúca je na jednej strane štruktúra návrhu dokumentu, ktorá poskytuje návod, ako odlišiť nadstavbovú ľudsko-právnu dimenziu dokumentov zameraných na podporu a ochranu práv starších ľudí od „dokumentov nižzej úrovne“ podrobne upravujúcich podporu v konkrétnych oblastiach spoločenských vzťahov starších ľudí (napr. v oblasti zamestnávania, vzdelávania, bezpečnosti, zdravotnej či sociálnej starostlivosti). Rovnako inšpirujúcim je aj spôsob, akým Rada Európy navrhuje definovať samotnú cieľovú skupinu, ktorou sú staršie osoby (*older persons*). Na uvedený účel využíva *sociálny model vyššieho veku*, pri ktorom sa nevychádza z chronologického veku osoby (z dosiahnutia určitej stanovenej vekovej kategórie), ale z bariér, ktoré osobe vyššieho veku v kombinácii s ostatnými faktormi (vrátane spoločenských predsudkov) bránia plnohodnotnému využívaniu ľudských práv a slobôd a plnému zapojeniu sa do spoločnosti na rovnakej báze s ostatnými (voľne podľa čl. I/2 Návrhu odporúčania). Sociálny model vyššieho veku nielenže pomáha prekonávať statický prístup k právam osôb podľa ich veku, ale podporuje aj rešpektovanie rozmanitosti starších ľudí.

Vychádzajúc z tejto inšpirácie a opierajúc sa o výsledky verejných konzultácií sa bude pre účely Stratégie používať spojenie *práva starších osôb*⁷.

Za staršie osoby sa budú považovať osoby, u ktorých vyšší vek v kombinácii s inými faktormi (napr. nepriaznivými postojmi spoločnosti) vytvára bariéry uplatňovania ich ľudských práv a slobôd a predstavuje prekážky ich plnohodnotnej participácie v jednotlivých oblastiach spoločenských vzťahov.

⁶ Draft Recommendation on the promotion of the human rights of older persons. Council of Europe: CDDH-AGE(2013)13final. Strasbourg, 25 September 2013

⁷ Do úvahy prichádzali dve terminologické alternatívy: používanie pojmov „seniori/práva seniorov“ alebo „staršie osoby/práva starších osôb“. Aj na základe priebehu a výsledkov verejných konzultácií sa napokon spracovateľský tím priklonil k pojmu „staršie osoby/práva starších osôb“, ktorý považuje za všeobecnejší, zároveň komplexnejší voči širokej cieľovej skupine tejto časti Stratégie. To neznamená, že sa používaním daného pojmu narušuje spojitosť textu Stratégie s inými národnými dokumentmi zameranými na túto cieľovú skupinu (ide najmä o Stratégiu aktívneho starnutia a Národný program aktívneho starnutia) či na príslušné inštitúcie (osobitne novozriadenú Radu vlády SR pre práva seniorov a prispôsobovanie verejných politík procesu starnutia populácie) používajúcimi aj iné pojmy, osobitne pojem „seniori“.

Takéto širšie vymedzenie nevylučuje, aby sa v príslušnej legislatíve neviazali na dosiahnutie konkrétnych vekových hraníc osobitné označenia starších osôb, v kombinácii s určitými špecifickými sociálnymi či inými právami (napr. práva v oblasti dôchodkových dávok, služieb zamestnanosti či sociálnych služieb).

2 Odporúčania medzinárodných monitorovacích orgánov

Napriek konštatovaniu, že doposiaľ neexistuje záväzný ľudsko-právny dokument zameraný na ochranu a podporu ľudských práv starších osôb, prestížnymi medzinárodnými inštitúciami boli v predchádzajúcom období formulované viaceré odporúčania a výzvy zamerané na verejné politiky smerované k tejto cieľovej skupine. Vychádzajú z jednotného princípu, že ľudská dôstojnosť je nedotknuteľná, a teda že vek a odkázanosť nesmú byť dôvodom pre obmedzovanie akéhokoľvek nedotknuteľného ľudského práva a občianskej slobody, ktoré sú uznané medzinárodnými štandardami a zakorenенé v demokratickom zriadení. Každý, bez ohľadu na pohlavie, vek alebo odkázanosť má mať právo na využívanie týchto práv a slobôd a každý má mať právo brániť svoje ľudské a občianske práva. V súlade s tým boli v roku 1991 prijaté Valným zhromaždením OSN *Zásady OSN pre seniorov* s výzvou uplatňovať ich v národných programoch signatárskych vlád. Osobitne šlo o uplatňovanie zásad nezávislosti, účasti v spoločnosti, starostlivosti, sebarealizácie a dôstojnosti.

Európska sociálna charta (v jej revidovanom znení, 1996) v čl. 25 explicitne ustanovuje právo starších osôb na sociálnu ochranu zahŕňajúce záväzky prijímania opatrení zameraných na podporu ich plnohodnotného občianstva a aktívnej spoločenskej pozície, na podporu ich nezávislého života v preferovanom prostredí, či na poskytovanie primeranej pomoci v prípade, že sa im poskytuje rezidenčná starostlivosť.

Rovnako v *Charte základných práv EÚ* (2007) sa v čl. 25 uznáva a rešpektuje právo starších osôb na dôstojný a nezávislý život a na účasť na spoločenskom a kultúrnom živote. Ide o pomerne všeobecnú formuláciu, ktorej špecifickejšiu podobu pre európsky priestor možno nájsť napr. vo *Vyhľásení ministrov na konferencii o otázkach starnutia* vo Viedni (2012), na ktorej sa ministri členských štátov Hospodárskej komisie OSN pre Európu (UNECE) prihlásili k pokračovaniu záväzkov z roku 2002 (Berlínske vyhlásenie) a 2007 (Leónske vyhlásenie) realizovať *Regionálnu implementačnú stratégiu (RIS) Madridského medzinárodného akčného plánu* zameraného na otázky starnutia (MIPAA). Viedenské vyhlásenie ministerských zástupcov vyzýva členské štáty UNECE k prijímaniu opatrení na podporu schopnosti aktívnej účasti starších ľudí v zamestnaní; opatrení na ich zapájanie a sociálne začleňovanie budované na princípe nediskriminácie; opatrení podporujúcich dôstojnosť, zdravie a nezávislosť starších ľudí; a opatrení zameraných na podporu medzigeneračnej solidarity.

V rámci *Európskej charty práv a zodpovednosti starších ľudí odkázaných na dlhodobú starostlivosť a pomoc* (2010)⁸ je osobitná pozornosť venovaná tým starším osobám, ktoré sú v dôsledku vyššieho veku alebo zdravotného postihnutia odkázané na intenzívnu starostlivosť a podporu iných. Charta vyzýva členské štátom k prijímaniu opatrení, ktoré starším odkázaným osobám zabezpečia právo na dôstojnosť, blahobyt, slobodu a zabezpečenie; právo na sebaurčenie; na starostlivosť „šitú na mieru“; na informácie a poradenstvo; na komunikáciu a spoločenskú participáciu; na slobodu vyjadrovania a svedomie; či právo na paliatívnu starostlivosť, podporu, rešpekt a dôstojnosť pri zomieraní a v smrti.

Najnovšie európske iniciatívy smerované na podporu starších ľudí sa viažu na oblasť celoživotného vzdelávania ako základu demokratickej spoločnosti a aktívneho občianstva jej členov a členiek. Vychádzajúc z *Manifestu Európskej federácie starších študentov* (EFOS 2012) a z *Charty Medzinárodnej asociácie univerzít tretieho veku* (AIUTA 2013) sa celoživotné vzdelávanie považuje za nevyhnutné pre všetky vrstvy a vekové kategórie počas celého života. Dobre fungujúca demokracia vyžaduje vzdelaných a dobre informovaných občanov každého veku. V záujme toho je potrebné vytvárať starším ľuďom priestor pri formovaní vzdelávacej politiky a zabezpečovať podmienky pre ich účasť vo formách celoživotného vzdelávania s cieľom uplatňovania práva na participáciu, prístup k informáciám a na interkultúrne vzdelávanie.

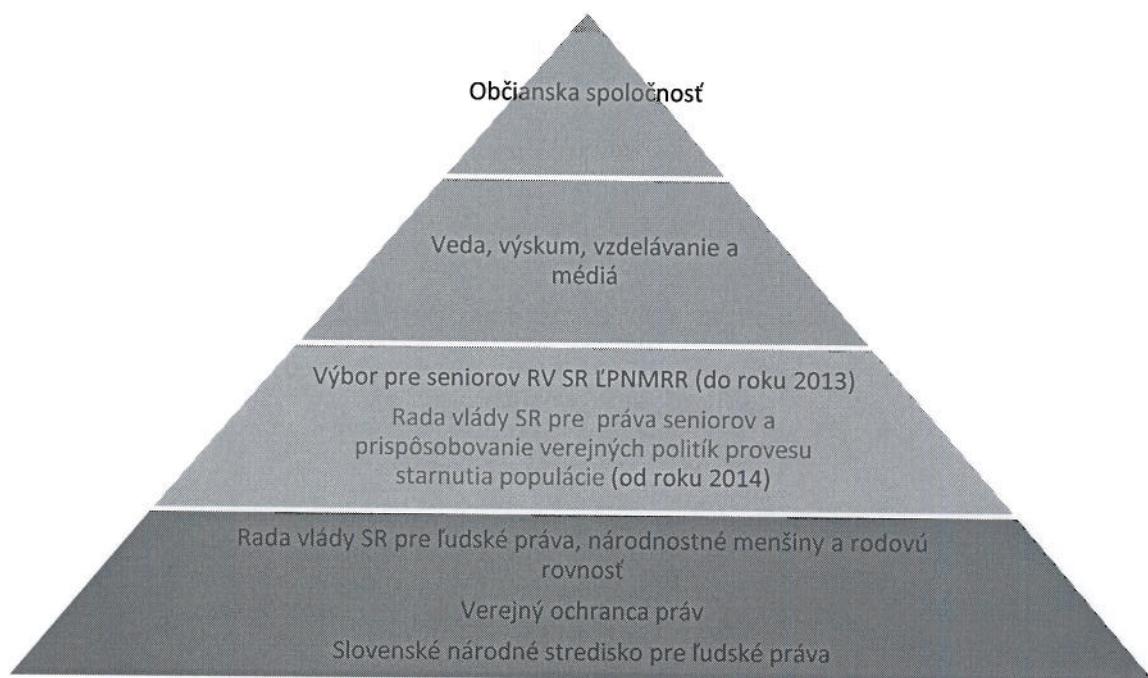
Aj keď z uvedených dokumentov prevažne nevyplývajú pre členské štátom priame právne záväzky k ich plneniu, predstavujú solídnu vecno-organizačnú základňu pre formulovanie ich strategických zámerov v podpore a ochrane práv starších ľudí s následným premietnutím do príslušnej legislatívy.

3 Inštitucionálne zabezpečenie

Inštitucionálne zabezpečenie ľudských práv starších osôb má viacúrovňovú štruktúru organizovanú na princípe od všeobecného (univerzálneho) k špecifickému (zacielenému osobitne na staršie osoby). Schematicky je štruktúra znázornená v obrázku č. 1.

⁸ Charta bola publikovaná v rámci európskeho programu DAPHNE III zameraného na ochranu skupín ľudí v riziku násilia.

Obrázok 1: Inštitucionálne zabezpečenie ľudských práv starších osôb



Základné inštitucionálne zabezpečenie ochrany a podpory Ŀudských práv na Slovensku predstavuje *Rada vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť* ako poradný orgán vlády SR. Tento celoplošný ľudsko-právny inštitút je komplementárne doplnený nezávislým inštitútom *verejného ochrancu prav* zriadeného podľa Ústavy Slovenskej republiky. Jeho úloha chrániť základné práva a slobody osôb v konaní pred orgánmi verejnej správy a ďalšími orgánmi verejnej moci, ak je ich konanie, rozhodovanie alebo nečinnosť v rozpore s právnym poriadkom, je uplatňovaná voči všetkým osobám na univerzálном princípe. Univerzálne dizajnovaná je aj činnosť *Slovenského národného strediska pre ľudské práva*, ktoré sa explicitne venuje monitorovaniu a hodnoteniu dodržiavania Ŀudských práv a zásady rovného zaobchádzania podľa antidiskriminačného zákona, poskytovaniu právnej pomoci obetiam diskriminácie, vrátane služieb v oblasti Ŀudských práv, či realizácií výskumov v oblasti Ŀudských práv a vypracovávania stanovísk k materiálom s ľudsko-právnou tematikou. Možno práve univerzálne smerovanie oboch uvedených inštitúcií prispelo v predchádzajúcim období k faktu, že venovali explicitne problematike Ŀudských práv a slobôd starších osôb vo svojej činnosti menej pozornosti.

V snahe zacieliť pozornosť verejných politík dôsledne na práva a potreby starších ľudí vznikla v roku 2008 *Rada vlády SR pre seniorov* ako poradný orgán vlády pre problematiku verejných politík týkajúcich sa starších ľudí. Táto bola v roku 2011 pretransformovaná na *Výbor pre seniorov novokonštituovanej Rady vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť*.

Aj z iniciatívy tohto inštitútu vzišla na základe Programového vyhlásenia vlády SR na roky 2012-2016 úloha spracovať nový moderný programový dokument *Národný program aktívneho starnutia na roky 2014-2020*, ktorý by mal v kombinácii so *Stratégiou aktívneho starnutia* schválenou v júni 2013 určovať smerovanie verejných politík explicitne a detailne zameraných na otázky podpory a ochrany práv starších osôb v jednotlivých oblastiach spoločenských vzťahov na najbližších sedem rokov.

V rámci snahy posilniť účinnosť verejnej podpory práv starších ľudí ako spôsobu vyrovnanávia sa s výzvami celkového starnutia populácie, v kombinácii s rastúcim rešpektom k ľudským právam všeobecne, sa transformačný proces budovania špecializovaného inštitútu ochrany práv starších ľudí zavŕsil v roku 2014 novo zriadením *Rady vlády SR pre práva seniorov a prispôsobovanie verejných politík procesu starnutia populácie* ako stáleho odborného, poradného, koordinačného a iniciatívneho orgánu vlády SR. Paritné zastúpenie zástupcov a zástupkýň štátnej správy, občianskeho sektora a inej odbornej verejnosti v činnosti tohto orgánu vytvára predpoklad pre prijímanie konsenzuálnych politík zameraných na celkové súvislosti a dopady starnutia populácie a na podporu a ochranu práv starších ľudí.

Súčasťou inštitucionálneho zabezpečenia ochrany a podpory ľudských práv starších osôb sú aj *vedecko-výskumné a vzdelávacie pracoviská* (najmä vysoké školy, univerzity tretieho veku, akadémie tretieho veku, iné vzdelávacie inštitúcie neformálneho a informálneho vzdelávania, rovnako rezortné výskumné pracoviská, ale aj nezávislé výskumné inštitúcie) a *médiá*. Niektoré z nich majú priame záväzky realizácie opatrení verejných politík na úseku ochrany a podpory ľudských práv starších osôb, ktoré im vznikli už v predchádzajúcom období (napr. v rámci realizácie a vyhodnocovania Národného programu ochrany starších ľudí z roku 1999) a pokračujú kontinuálne aj v súčasnosti v rámci implementácie nového programového dokumentu. Iné realizujú svoje aktivity skôr na projektovej báze (napr. činnosť Centra pre výskum a edukáciu seniorov, ktoré vzniklo v roku 2011 na FF PU v Prešove). Doposiaľ však nie sú aktivity vedecko-výskumných, vzdelávacích a mediálnych subjektov v oblasti ochrany a podpory ľudských práv koordinované.

Na vrchole architektúry národných inštitútorov ochrany a podpory práv starších ľudí sú *občianske združenia* a iné mimovládne zoskupenia združujúce samotných starších ľudí a ich priaznivcov, ktoré sú kryštalickým výrazom uplatňovania ústavného práva slobodne sa združovať a na inštitucionalizovanej báze ovplyvňovať správu verejných vecí. Najvýznamnejšie strešené organizácie tohto typu (napr. Jednota dôchodcov na Slovensku) pôsobia ako partneri vlády a iných kľúčových aktérov verejných politík. Dlhodobo sa preto kritizuje absencia ich systémovej

podpory z verejných zdrojov⁹, na základe ktorej by sa budovali kapacity mimovládneho neziskového sektora kvalifikovane a účinne obhajovať práva starších ľudí pri tvorbe a implementácii verejných politík.

Aj keď by sa zdalo, že inštitucionálne zabezpečenie ochrany ľudských práv starších osôb je na Slovensku solídne vybudované, chýba najmä vyššia miera stabilizácie jednotlivých inštitútorov, koordinácia a komplementarita ich činnosti a posilnenie pozície organizácií občianskeho sektora v zmysle vytvorenia mechanizmov ich kontinuálnej podpory smerom k budovaniu solídnej základnej špičkového partnera vládnych autorít.

4 Priority a úlohy do budúcnosti

Pri formulovaní priorít, na ktoré by sa mali zamerať budúce verejné politiky, sa vychádza z nevyhnutnosti rešpektovať určité *principy* tvorby týchto politík:

- *princíp dôstojnosti* – nevyhnutnosť rešpektovať potreby ľudí každého veku ako rovnako dôležité a hodné verejnej podpory pri ich uspokojovaní. Súčasťou uplatňovania princípu dôstojnosti je aj právo starších osôb na ochranu pred rozličnými formami zlého zaobchádzania vo všetkých oblastiach života,
- *princíp nediskriminácie a rovného zaobchádzania* – ustanovuje zákaz diskriminácie na základe veku, osobitne v oblastiach zamestnanosti a odmeny za prácu, ale aj v oblastiach prístupu k zdravotnej starostlivosti, celoživotnému vzdelávaniu, bývaniu, k sociálnym a finančným službám všetkého druhu primeraných potrebám starších osôb,
- *princíp nezávislosti* - vychádza z práva starších osôb na sebaurčenie a nezávislosť v súlade s ich telesnými a mentálnymi kapacitami. Znamená aj právo zotrvať čo najdlhšie v prirodzenom domácom, prípadne komunitnom prostredí s vytvorenými adekvátnymi podmienkami bezbariérového bývania a inými potrebnými službami a podporou,
- *princíp sebarealizácie* - vychádza z filozofie aktívneho starnutia ako dlhodobého procesu a aktívнемu prístupu k vlastnému životu počas životného cyklu v súlade s očakávaniami, potrebami a možnosťami každého ľudí. Podmienkou pre uplatňovanie tohto princípu je dostupné celoživotné vzdelávanie, uľahčenie prístupu k novým vekovo piateľským

⁹ Dodačný program na podporu a ochranu ľudských práv a slobôd Úradu vlády SR, rovnako ako dotačné systémy fungujúce v pôsobnosti jednotlivých ministerstiev, sa zvyknú kritizovať pre ich nesystémovú povahu smerom k budovaniu kapacít mimovládneho sektora efektívne pôsobiť pri tvorbe verejných politík a následne pri ich nezávislom monitorovaní a vyhodnocovaní.

technológiám, rovnako aj podpora dobrovoľníctva seniorov ako formy ich komunitnej participácie a budovania súdržnejšej spoločnosti,

- *princíp starostlivosti* - predstavuje základnú spoločenskú hodnotu, vyplývajúcu zo vzájomnej závislosti ľudí v komplexe spoločenských vzťahov. V užom slova zmysle predstavuje právo starších ľudí na poskytovanie potrebnej pomoci a podpory zo strany formálne i neformálne opatrujúcich osôb v rovnováhe s právom opatrujúcich osôb na primeranú sociálnu ochranu a spoločenské uznanie hodnoty poskytovanej starostlivosti,
- *princíp solidarity* - vychádza z potreby vyrovnanej medzigeneračnej výmeny medzi osobami rozličného veku a rozličného spoločensko-ekonomickeho statusu, čo zabezpečí udržateľnosť rozvoja spoločnosti vo všetkých jej oblastiach a pre všetky vekové kategórie,
- *princíp subsidiarity* - vychádza z potreby zdieľanej zodpovednosti aktérov na rozličných úrovniah (rodina, potom miestna, regionálna, národná, prípadne až medzinárodná úroveň) pri napĺňaní cieľov a zámerov podpory aktívneho starnutia ako verejného záujmu; platí pritom zásada, že konkrétnu zodpovednosť má preberať tá úroveň, ktorá má k jej plneniu čo najbližšie. Princípy subsidiarity a solidarity úzko súvisia, nakoľko subsidiarita bez solidarity upadá do individualizmu, zatiaľ čo solidarita bez subsidiarity môže viesť k asistencializmu (až paternalizmu),
- *princíp účasti na správe vecí verejných* - podporuje právo starších osôb uplatňovať svoj vplyv pri rozhodovaní o smerovaní a rozvoji krajiny, regiónu alebo komunity aj prostredníctvom rôznych hnutí, svojpomocných skupín a spolkov či občianskych združení obhajujúcich práva starších osôb.

V ďalšom texte sú uvedené jednotlivé oblasti ochrany a podpory ľudských práv starších osôb, a v rámci nich rámcovo definované požiadavky uplatňované voči verejným politikám a autoritám. Pri definovaní týchto oblastí sa tvorcovia Stratégie inšpirovali Návrhom odporúčania Rady Európy na podporu ľudských práv starších osôb a pri bližšom vymedzovaní obsahu týchto oblastí (rámcové požiadavky) nadviazali na schválený Národný program aktívneho starnutia (2013) a Stratégiu aktívneho starnutia (2013). Predpokladá sa, že týmto spôsobom sa zabezpečí vysoká miera súladnosti jednotlivých dokumentov a tým aj pravdepodobnosť plnenia úloh, ktoré zakotvujú.

4.1 Nediskriminácia

- explicitne zakotviť v ústavnom zákone, že základné práva a slobody sú na Slovensku zaručené bez ohľadu na vek;
- ochraňovať staršie osoby pred všetkými formami zlého zaobchádzania, či už finančného a materiálneho zneužívania, pred akýmkoľvek formami manipulácie (napr. ideologickej, ekonomickej), pred rôznymi formami telesného a psychického týrania či zanedbávania

ich osobných potrieb, nakoľko tieto sa považujú za porušovanie ich základného ľudského práva na dôstojnosť.

4.2 Autonómia a participácia

- dôsledne vytvárať také prostredie, ktoré eliminuje pre staršie osoby fyzické, psychické, informačné či komunikačné bariéry; za týmto účelom uplatňovať princípy a cesty univerzálneho navrhovania;
- zabezpečiť účasť starších osôb na procesoch rozhodovania, ktoré majú vplyv na ich život a postavenie;
- poskytnúť starším osobám možnosť viesť nezávislý život v ich prirodzenom rodinnom a komunitnom prostredí, prípadne poskytnúť im možnosť výberu iného miesta, kde chcú žiť, prispôsobeného ich individuálnym potrebám;
- podporovať a primerane oceňovať mimopracovné sociálne-prospešné aktivity starších osôb, osobitne ich dobrovoľnícke angažovanie ako cestu k podpore budovania súdržnejšej spoločnosti;
- vytvárať podmienky pre celoživotné vzdelávanie starších osôb ako cesty uplatňovania ich aktívneho občianstva a participácie, a to aj vďaka využívaniu vekovo priateľských technológií.

4.3 Sociálna ochrana a zamestnanosť

- skvalitniť sociálny systém na úroveň, ktorá zabezpečí podmienky pre kvalitný a dôstojný život starších osôb;
- napĺňať právo starších osôb na možnosť zlepšiť si svoje postavenie vykonávaním práce, pre ktorú sa slobodne rozhodnú a tým podporovať ich ekonomickú a sociálnu nezávislosť;
- zavádzať politiky zamerané na tvorbu nediskriminujúceho vekovo-priateľského pracovného prostredia a flexibilných foriem zamestnávania starších osôb, vrátane motivovania zamestnávateľov k zavádzaniu takýchto politík;
- zabezpečiť primeraný príjem starších osôb v čase, keď ukončili svoju účasť v platenej práci a to formou primeraného dôchodkového zabezpečenia či dávok kompenzujúcich dôsledky vyššieho veku (napr. v oblasti zdravotnej starostlivosti či sociálnych služieb).

4.4 Starostlivosť

A. Zameraná na seniorov/staršie osoby

- zabezpečiť možnosť uplatňovania práva na prevenciu poškodenia zdravia využenú potrebnou liečbou chorôb a práva na potrebnú zdravotno-sociálnu rehabilitáciu;
- zabezpečiť efektívne organizovanie, financovanie a poskytovanie koordinovaných (integrovaných) zdravotných a sociálnych intervencií dlhodobej starostlivosti, vrátane kvalitnej paliatívnej starostlivosti;
- zabezpečiť podmienky na uplatňovanie práva výberu v systéme služieb dlhodobej starostlivosti (výberu prostredia, formy, poskytovateľa);
- vytvárať podmienky, aby viera, hodnoty, životná filozofia či uplatňovanie slobody náboženstva starších osôb boli rešpektované bez ohľadu na to, či ich zdieľajú alebo nezdieľajú tí, ktorí im poskytujú pomoc a podporu;
- rešpektovať právo starších osôb na citlivé zaobchádzanie a diskrétnosť zo strany opatrujúcich osôb, na zabezpečenie primeranej pomoci tým, ktorí žijú v rezidenčnej starostlivosti, pri zabezpečení rešpektovania ich súkromia a zaručení ich účasti na určovaní životných podmienok v zariadení.

B. Zameraná na opatrujúce osoby

- garantovať primerané finančné zabezpečenie neformálne opatrujúcich osôb, vrátane ich ochrany v oblasti zdravotného a dôchodkového zabezpečenia;
- poskytovať neformálne opatrujúcim osobám odľahčovacie programy a služby;
- podporovať zosúladaďovanie opatrovania a zamestnania neformálne opatrujúcich osôb bez ohľadu na ich vek a ochraňovať (garantovať, zachovať) v čase opatrovania ich zamestnanecké práva.

4.5 Vymožiteľnosť práva a výkon spravodlivosti

- uľahčiť starším osobám prístup k ústavou garantovanému právu občanov na právnu pomoc (napr. Centrá právnej pomoci, Úrad verejného ochrancu práv), t. j. pomoc pri podávaní žiadostí o poskytnutie právnej pomoci a pri ich prejednávaní;
- v súdnom konaní brať do úvahy zdravotný stav starších osôb a zabezpečiť ich ochranu a dôstojnosť, rovnako uspokojovanie ich potrieb primeraných vyššiemu veku a zdravotnému stavu počas riešenia súdnych sporov či výkonu trestu;
- schváliť a zaviesť opatrovnícku reformu, aby sa zefektívnil prístup starších osôb k ich ľudským právam a spravodlivosti na rovnakom základe s ostatnými.

Podnet na zpracovanie do všeobecnej časti Stratégie

(týkajú sa všetkých osôb, nielen starších osôb)

- ustanoviť záväzky systematického monitoringu dodržiavania ľudských práv na Slovensku, osobitne voči jednotlivým cieľovým skupinám;
- ustanoviť mechanizmus na zabezpečenie systematického, kontinuálneho a udržateľného systému financovania jednotlivých priorít a úloh priatých touto Stratégiou (v nadväznosti na ostatné národné dokumenty a stratégie, ktoré detailne rozpracovávajú priority a úlohy voči jednotlivým cieľovým skupinám);
- vytvárať podmienky, vrátane legislatívnych, aby vzdelávanie a výchova k ľudským právam boli záležitosťou všetkých zložiek spoločnosti na všetkých úrovniach a vo všetkých formách vzdelávania;
- zasadzovať sa za to, aby vzdelávanie a výchova k ľudským právam zahŕňali sprostredkovanie korektných informácií o normách, princípoch ľudských práv, o hodnotách a o nástrojoch na ich ochranu;
- otvoriť spoločenskú a odbornú diskusiu k novým spôsobom garantovania a napĺňania podmienok pre dôstojný a kvalitný život ľudí (napr. formou nepodmieneného základného príjmu).